Patent Number:	FR2724343
Publication date:	1996-03-15
Inventor(s):	
Applicant(s)::	GROSFILLEY JEAN PIERRE (FR)
Requested Patent:	FR2724343
Application Number:	FR19940010938 19940908
Priority Number(s):	FR19940010938 19940908
IPC Classification:	B60H1/24; B29C45/26; B29C45/33
EC Classification:	B29C45/00F, B29C45/16C3, B60H1/34C2
Equivalents:	
	Abstract
opposite faces definition axes (10) perpendiculto synchronise their rawhere the barrel is in barrel. The connecting mould to carry out the	of car ventilators, partic. dashboard ventilators, comprising a barrel (1) with two pivots (7) on a first orientation axis (8), a series of parallel vanes (2) mounted to pivot on the barrel about alar to the first axis, and a connecting rod (3) linking the vanes together to keep them parallel are movements. The mfr. comprises moulding the barrel and vanes using a bi-injection process jected first, then moulding the vanes onto it whilst maintaining their ability to turn round the agreed is made separately and then assembled onto the vanes. Also claimed is a bi-injection a above process comprising a movable part and a fixed part which can be aligned together, and a part and a fixed part which can be aligned together.

Data supplied from the esp@cenet database - 12

INSTITUT NATIONAL DE LA PROPRIÉTÉ INDUSTRIELLE

PARIS

11) N° de publication :

2 724 343

- (à n'utiliser que pour les commandes de reproduction)
 - N° d'enregistrement national : Q4

94 10938

(51) Int Cl : B 60 H 1/24, B 29 C 45/26, 45/33

(12)

DEMANDE DE BREVET D'INVENTION

A1

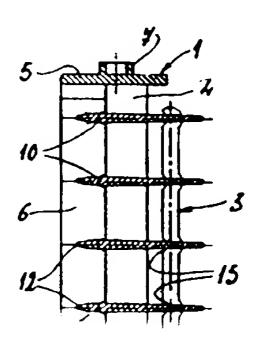
- 22) Date de dépôt : 08.09.94.
- (30) Priorité :

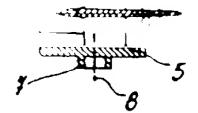
71) Demandeur(s): GROSFILLEY JEAN PIERRE — FR.

- Date de la mise à disposition du public de la demande : 15.03.96 Bulletin 96/11.
- Liste des documents cités dans le rapport de recherche préliminaire : Se reporter à la fin du présent fascicule.
- Références à d'autres documents nationaux apparentés :
- 72) Inventeur(s):
- 73) Titulaire(s) :
- 74 Mandataire : GERMAIN ET MAUREAU.

(54) PROCEDE DE FABRICATION D'AERATEURS POUR VEHICULES AUTOMOBILES.

Le procédé s'applique plus particulièrement à la fabrication d'aérateurs pour planches de bord de véhicules automobiles, chaque aérateur comprenant un barillet (1) pourvu de deux tourillons (7) définissant un premier axe d'orientation (8), une série d'aubes (2) parallèles, montées pivotantes sur le barillet (1) autour d'axes (10) perpendiculaires au premier axe d'orientation (8), et une biellette (3) qui relie entre elles toutes les aubes (2). Ce procédé consiste à mouler le barillet (1) et les aubes (2) par une technique de "bi-injection", le barillet (1) étant d'abord injecté, puis les aubes (2) étant sumoulées en conservant leur possibilité d'orientation autour du barillet (1). La biellette (3), fabriquée séparément, est assemblée ensuite aux aubes (2) surmoulées.





FR 2 724 113 - A



La présente invention concerne un procédé de fabrication d'aérateurs pour véhicules automobiles, et plus particulièrement, quoique non exclusivement, d'aérateurs pour planches de bord de véhicules automobiles.

Un aérateur est un accessoire qui est placé habituellement à l'extrémité d'un conduit de ventilation ou de climatisation, dans un véhicule automobile, et qui permet d'orienter manuellement le flux d'air, notamment depuis les places avant (conducteur ou passager) du véhicule. L'orientation du flux d'air est réglable dans deux directions perpendiculaires l'une à l'autre :

10

15

- réglage de haut en bas pour couvrir la personne assise (conducteur ou passager) de la tête à la ceinture ;
- réglage latéral, de gauche à droite, pour choisir la zone à aérer sans désagrément.

A cet effet, l'aérateur se compose traditionnement de trois parties mobiles principales, à savoir :

- un barillet pourvu respectivement, sur deux
 faces d'extrémité opposées, de deux tourillons définissant un premier axe d'orientation;
 - une série d'aubes parallèles entre elles, montées pivotantes sur le barillet autour d'axes perpendiculaires au premier axe d'orientation;
- une biellette qui relie entre elles, de façon articulée, toutes les aubes de manière à les maintenir parallèles entre elles et à synchroniser leurs pivotements.

Le réglage angulaire du barillet, combiné avec le 30 réglage angulaire des aubes, permet d'obtenir l'orientation désirée du flux d'air selon deux directions

par exemple un bouton d'orientation des aubes, mais ces éléments ne sont pas directement concernés par la présente invention.

D'une façon générale, les différentes pièces constitutives des aérateurs sont fabriquées séparément par moulage, par la technique d'injection des matières plastiques, et sont ensuite assemblées.

Pour des raisons économiques, les fabricants recherchent d'autres solutions, évitant autant que 10 possible les opérations d'assemblage des différents composants de l'aérateur, opérations qui engendrent des coûts de main-d'oeuvre contrairement aux opérations de moulage qui peuvent être largement automatisées.

La présente invention vise à réduire les coûts d'assemblage, tout en évitant une complexité excessive des opérations et outillages de moulage, et en permettant une production à cadence élevée, de manière à offrir un bilan économique intéressant, tout en supprimant les jeux au niveau des axes, ces jeux entraînant des vibrations et donc des bruits.

A cet effet, l'invention a essentiellement pour objet un procédé de fabrication d'aérateurs pour véhicules automobiles, du genre précisé ci-dessus, consistant à mouler le barillet et les aubes par une technique de "bi-injection" dans le même moule, le barillet étant d'abord injecté, puis les aubes étant surmoulées en conservant leur possibilité d'orientation relativement au barillet, après quoi la biellette fabriquée séparément est assemblée aux aubes surmoulées.

Selon un mode de mise en oeuvre préféré du procédé objet de l'invention, le ou chaque barillet est d'abord

and the control of th

Avantageusement, on réalise simultanément une pluralité de barillets, dans des empreintes de moule

correspondantes, puis on transfère tous ces barillets pluralité d'empreintes simultanément une vers surmoulage des aubes en nombre correspondant, le tout étant réalisé à l'intérieur du même moule de "biinjection". En particulier, l'invention propose réaliser simultanément quatre barillets, dans quatre empreintes de moule respectives, et de les transférer simultanément vers quatre empreintes de surmoulage des manière à produire simultanément quatre aubes, de 10 ensembles "barillet + aubes".

La présente invention consiste donc à réaliser dans le même moule le barillet et les aubes de chaque aérateur, les aubes étant surmoulées dans leur position définitive, de sorte qu'elles ne nécessitent elles-mêmes aucune opération d'assemblage. La biellette, réalisée séparément également par moulage, et de forme simple, est assemblée aux aubes par des moyens automatisables, donc peu coûteux, son assemblage se faisant en temps masqué à la suite du moulage de l'ensemble "barillet + aubes".

bilan 20 Le économique de procédé est ce particulièrement favorable, notamment dans le cas d'un moule de "bi-injection" comportant quatre empreintes de moulage des barillets et quatre empreintes de surmoulage des aubes, permettant la production simultanée de quatre ensembles "barillet + aubes" pouvant notamment 25 correspondre aux quatre aérateurs (le plus souvent différents les uns des autres) d'une planche de bord de véhicule automobile.

Bien entendu, pour conserver la possibilité 30 d'orientation des aubes relativement au barillet de l'aérateur, il convient de réaliser le surmoulage des

realizant le farillet à me parc, le litte d'entre

³⁵ part dans des matières plastiques distinctes ayant la rropriété de ne pas adhérer l'une à l'autre, lors du

surmoulage des aubes. De plus, les propriétés respectives de retrait de ces matières sont choisies de manière à créer entre le barillet et les aubes, à l'état définitif, une contrainte mécanique supprimant les jeux, donc les vibrations et bruits indésirables.

A titre comparatif, une autre possibilité consiste à mouler les trois parties, à savoir le barillet, les aubes et la biellette, dans le même moule, selon un principe de "tri-injection". Toutefois, il est difficile de réaliser plus d'un ensemble "barillet + aubes + biellette" dans un tel moule, vu la complexité de cette solution. Un seul ensemble "barillet + aubes + biellette" serait donc produit pendant un cycle de moulage, au lieu de quatre ensembles dans le cas de la présente invention, et le bilon économique d'un tel procédé de "tri-injection" reste donc très aléatoire même s'il supprime l'opération d'assemblage de la biellette.

Selon un mode avantageux de mise en oeuvre du procédé, objet de l'invention, le transfert du ou des empreintes de barillets, entre les moulage 20 barillets et les empreintes de surmoulage des aubes, est effectué en saisissant le ou chaque barillet par les deux tourillons formés respectivement sur ses faces d'extrémité opposées et définissant le premier axe d'orientation de l'aérateur. Le ou chaque barillet peut notamment être 25 tenu, lors de son transfert vers les empreintes de surmoulage des aubes, par des parties à forme moulante utilisées précédemment pour le moulage des tourillons de barillet. Le transfert des barillets, entre les ce empreintes de moulage de ces barillets et les empreintes 30 de surmoulage des aubes, est de préférence effectué par un

action of the state of the stat

³⁵ rapport à cet axe de rotation.

Dans le cadre de ce mode de mise en oeuvre particulier, la présente invention a aussi pour objet un moule de "bi-injection" pour la fabrication d'aérateurs du genre considéré, ce moule comprenant principalement une partie mobile et une partie fixe, pouvant être rapprochées et éloignées l'une de l'autre, des empreintes de moulage des barillets, des empreintes de surmoulage des aubes en même nombre que les empreintes de moulage des barillets et aménagées symétriquement à celles-ci par rapport à un axe horizontal, et un chargeur rotatif disposé entre les deux parties du moule et apte à décrire un mouvement rotatif et mouvement de translation suivant l'axe horizontal précité, le chargeur rotatif étant pourvu de moyens mobiles aptes à saisir les barillets par leurs tourillons pour les transférer depuis les empreintes de moulage de ces barillets vers les empreintes de surmoulage des aubes, barillets libérer ces pour aptes permettre l'éjection, hors du moule, des ensembles "barillet + aubes" achevés.

Selon une forme de construction particulière, le 20 chargeur rotatif se compose d'un arbre cannelé, disposé suivant l'axe horizontal précité, apte à recevoir et transmettre un mouvement rotatif et un mouvement de translation axiale, et d'un cadre vertical solidaire de l'arbre cannelé et couvrant toute la surface des 25 empreintes de moulage des barillets et des empreintes de surmoulage des aubes, le cadre étant traversé par des broches mobiles axialement, comportant à une extrémité une forme moulante pour la formation des tourillons des barillets et la tenue de ces barillets par leurs 30 tourillons au cours de leur transfert vers les empreintes

d'actionnement. Dans le cas d'an cale à apreintes 35 multiples, deux ou plusieurs broches sont avantageusement 2000 a 100 hard to the couple dans leurs

- ----tion quivant V-V de

mouvements et leurs positions. Les chariots, immobilisés notamment quand le moule est fermé, permettent de contenir les pressions d'injection lors du moulage des barillets, puis du surmoulage des aubes.

Selon un mode d'exécution particulier, les moyens de positionnement et d'actionnement des chariots, auxquels sont liées les broches, comprennent des doigts horizontaux portés par l'une des deux parties du moule et liés à des moyens motorisés d'actionnement, ces doigts étant aptes à s'engager dans des trous d'axe horizontal ménagés dans les chariots.

Selon un autre mode d'exécution, supprimant les doigts et leurs moyens motorisés d'actionnement, les moyens de positionnement et d'actionnement des chariots sont constitués par des coins de verrouillage portés par l'une des deux parties du moule et coopérant avec des faces inclinées desdits chariots.

De toute façon, l'invention sera mieux comprise à l'aide de la description qui suit, en référence au dessin schématique annexé représentant, à titre d'exemple, un aérateur pour véhicule automobile et illustrant son procédé de fabrication, ainsi que l'outillage destiné à la mise en oeuvre de ce procédé:

Figure 1 est une vue de face d'un aérateur pouvant 25 être fabriqué par le procédé objet de l'invention ;

Figure 2 est une vue en coupe longitudinale de l'aérateur, suivant II-II de figure 1 ;

Figure 3 en est une vue en coupe transversale, suivant III-III de figure 1 ;

Figure 4 en est une vue en coupe partielle, suivant IV-IV de figure 3;

15

³⁵ coupe, un détail de la figure 3 ;

Figure 7 est une vue en coupe passant par l'axe horizontal du moule de "bi-injection" utilisé pour la fabrication de l'aérateur des figures précédentes;

Figure 8 est une autre vue en coupe de ce moule 5 perpendiculaire à la précédente ;

Figure 9 est une vue en plan, montrant plus particulièrement le chargeur rotatif du moule selon les figures 7 et 8 ;

Figure 10 est une vue similaire à figure 8, 10 illustrant une variante de ce moule.

Les figures 1 à 6 représentent un aérateur pour véhicule automobile, et plus particulièrement les parties mobiles de l'aérateur qui sont concernées par la présente invention, le corps extérieur fixe n'étant pas indiqué.

D'une façon générale, ces parties mobiles comprennent un barillet 1, une série d'aubes 2 et une biellette de liaison 3.

Le barillet 1 comporte ici un cadre sensiblement rectangulaire, avec deux flancs longitudinaux 4 reliant 20 entre elles deux faces d'extrémité 5 opposées. Une série de traverses intermédiaires 6, parallèles aux flancs longitudinaux 4, relient aussi entre elles les deux faces d'extrémité 5, formant ainsi un genre de grille.

Les deux faces d'extrémité 5 du barillet 1 sont 25 pourvues extérieurement, en leur milieu, de deux tourillons 7 respectifs qui définissent un premier axe d'orientation 8 longitudinal (axe par lequel le barillet 1 peut pivoter par rapport au corps extérieur fixe de l'aérateur) - voir en particulier les figures 1 et 2.

Les différentes traverses 6 du barillet 1 comportent, sur leurs bords longitudinaux intérieurs, des

Les deux flancs longitudinaux 4 du barillet 1 comportent, sur leurs faces situées en regard l'une de

l'autre, d'autres berceaux 11 de forme semi-cylindrique, qui sont formés suivant les axes transversaux 10 et sont tournés vers l'extérieur - voir la figure 3 et les vues de détail des figures 5 et 6.

différentes 5 Les aubes 2 sont disposées parallèlement les unes aux autres, suivant une direction transversale. Chaque aube 2 possède un bord extérieur 12 crénelé, dont les zones en retrait, de profil arrondi, sont engagées avec possibilité de pivotement dans des berceaux 9 situés en correspondance, ménagés sur les bords 10 intérieurs des traverses 6. Les deux bords extrêmes de chaque aube 2 sont pourvus de deux tourillons 13 respectifs, coaxiaux, engagés dans deux berceaux 11 disposés en correspondance sur les flancs longitudinaux 4 du barillet 1. 15

Ainsi, chaque aube 2 est montée avec possibilité de pivotement autour d'un axe transversal 10, les berceaux 9 des traverses 6 bloquant la sortie des aubes 2 vers l'extérieur et les berceaux 11 des flancs 4 bloquant la 20 sortie des aubes 2 vers l'intérieur (voir notamment figure 3), de sorte que les aubes 2 sont rendues prisonnières de cet ensemble de berceaux 9 et 11 tout en étant libres de pivoter de part et d'autre d'une position moyenne, selon un angle α (figure 4).

25 Chaque aube 2 comporte encore, sur l'un de ses bords extrêmes, un aménagement tel qu'un téton 14 formé sur une zone en retrait, pour sa liaison avec la biellette 3. Cette dernière comporte, sur l'un de ses bords longitudinaux, une série d'encoches 15 engagées élastiquement sur les tétons 14 des différentes aubes 2, tétons qui forment autant d'axes de liaison. Ainsi, la

the set of the control of the contro

³⁵ axes transversaux 10 respectifs.

De préférence, la biellette 3 dont l'orientation est longitudinale se trouve dans l'alignement d'une traverse 6 du barillet 1, de manière à être dissimulée derrière celle-ci dans sa position définitive.

D'une façon générale, le procédé de fabrication de l'aérateur, dont la structure vient d'être décrite, consiste à mouler d'abord le barillet 1, puis à surmouler toutes les aubes 2 dans leur position définitive relativement au barillet 1, donc au contact des berceaux 9 et 11 formés sur des parties du barillet 1. La biellette 3 est fabriquée séparément par moulage, et est assemblée sur l'ensemble "barillet 1 + aubes 2", une fois celui-ci démoulé.

Pour la mise en oeuvre de ce procédé, on utilise 15 un moule de "bi-injection" dont un mode de réalisation est représenté aux figures 7 à 9. Dans l'exemple ici considéré, le moule est conçu pour la réalisation simultanée de quatre aérateurs.

Le moule comprend une partie mobile 16 et une 20 partie fixe 17, pouvant être rapprochées ou éloignées l'une de l'autre. Ce moule comporte quatre empreintes 18 pour la réalisation, dans un premier temps, des barillets 1 de quatre aérateurs, et quatre autres empreintes 19 pour surmoulage séries d'aubes le des appartenant 2 respectivement à ces quatre aérateurs. Les empreintes 18 25 de moulage des barillets 1 sont aménagées symétriquement aux empreintes 19 de surmoulage des aubes 2, par rapport à un axe horizontal 20.

Les barillets 1 sont moulés, dans les empreintes 30 18 correspondantes, d'une manière classique avec formation des berceaux 9 et 11 orientés en sens opposés, qui sont

GARLONG OF THE ANALYSIS OF THE TOTAL TOTAL TOTAL

Une fois moulés, les barillets 1 sont transférés dans les empreintes 19 de surmoulage des aubes 2, à l'aide

d'un chargeur rotatif, désigné dans son ensemble par le repère 21, qui sera maintenant décrit.

Le chargeur rotatif 21 comprend un arbre cannelé 22, disposé suivant l'axe 20, qui donne un mouvement 5 rotatif selon la flèche 23 (figure 7) et un mouvement de translation dans la direction de l'axe 20 selon la flèche 24 (figure 8). Le mouvement rotatif est transmis par les cannelures de l'arbre 22. Le mouvement de translation axiale, soit la rentrée et la sortie du chargeur 21, peut 10 être imparti par le vérin central de la machine à injecter, servant habituellement à commander les dispositifs d'éjection d'un moule "monomatière", dispositifs d'éjection 25 et 26 ici utilisés étant installés dans le moule ou dans la machine à injecter. D'une façon générale, le dispositif engendrant la rotation 15 et la translation axiale du chargeur 21 peut être intégré au moule, ou intégré à la machine à injecter, ou encore extérieur au moule et à la machine.

A l'extrémité de l'arbre cannelé 22 est fixé un cadre 27, situé dans un plan vertical et couvrant toute la surface des empreintes 18 pour le moulage des barillets 1 d'un côté (partie droite des figures 8 et 9) et toute la surface des empreintes 19 pour le surmoulage des aubes 2 (partie gauche des figures 8 et 9).

Des broches 28, ayant une possibilité de mouvement axial, traversent des côtés du cadre 27. A une extrémité, les broches 28 comportent une forme moulante 29, permettant la formation des tourillons 7 de chaque barillet 1. De l'autre côté, ces broches 28 sont solidarisées, par groupes de deux broches, au moyen de chariots 30.

GIN, SECTION

at the indicate the action for the

35 réaction nécessaire pour s'opposer à la pression d'injection. A cet effet, des trous 31 d'axe horizontal

sont prévus dans les chariots 30 pour le passage de doigts de démoulage horizontaux 32 qui sont portés par la partie actionnés par mobile 16 moule sont du et hydrauliquement, selon la flèche 33 (figures 8 et 9), de façon indépendante des autres mouvements du moule. Les doigts 32 sont engagés dans les trous 31 correspondants lorsque le cadre 27 est en position basse (voir partie gauche de la figure 8). Quand le cadre 27 occupe sa position sortie (voir partie droite de la figure 8), les doigts sont dégagés des trous des chariots 30, et le cadre 27 a la possibilité de décrire son mouvement de rotation autour de l'axe 20, accompagnant le mouvement rotatif de l'arbre cannelé 22 selon la flèche 23.

Le cycle de fonctionnement est ainsi le suivant :
Pour le moulage des barillets 1, le cadre 27 est
rentré et les chariots 30, dans les trous 31 desquels sont
engagés les doigts 32, restent avancés. Les broches 28
participent alors, par leur forme 29, au moulage des
tourillons 7 des barillets 1. Ensuite, ces broches 28
restent avancées pour tenir les barillets 1 par leurs
tourillons 7 au cours de leur transfert depuis les
empreintes 18, où ils viennent d'être moulés, vers les
empreintes 19 de surmoulage des aubes 2.

Après ouverture du moule, le chargeur rotatif 21, et plus particulièrement son cadre 27, décrit alors successivement un mouvement axial de sortie (flèche 24), puis un mouvement rotatif de 180°, suivi d'un mouvement axial de rentrée. Les barillets 1, tenus par leurs tourillons 7, sont ainsi déposés dans les empreintes 30 correspondantes 19 de surmoulage des aubes 2.

Ensuite, le moule est refermé, les chariots 3D

decrite.

10

15

20

Enfin, après surmoulage des aubes 2, les doigts 32

provoquant ainsi le recul des ensembles formés d'un chariot 30 et des broches 28 associées. Les tourillons 7 sont alors dégagés et, après ouverture du moule, chaque ensemble "barillet 1 + aubes 2" se trouve libéré et peut être démoulé par l'un des dispositifs d'éjection 25, comme illustré aussi par la flèche 34 (figure 8).

Bien entendu, pendant que d'un côté du moule le surmoulage des aubes 2 s'effectue dans quatre barillets 1 précédemment formés, quatre nouveaux barillets 1 10 identiques sont moulés dans les empreintes 18 situés de l'autre côté du moule, et ainsi de suite...

La matière du barillet 1 est choisie de préférence avec un fort retrait, par exemple 1,5 %, ce qui permet de créer un ajustage sans jeu entre ce barillet 1 et les 15 tourillons 13 des différentes aubes 2, pour éviter toute vibration lors de l'utilisation de l'aérateur dans le véhicule.

Une partie du retrait de la matière du barillet 1, par exemple la moitié de ce retrait soit 0,75 %, se fait déjà pendant le transfert, au moyen du chargeur 21, entre les empreintes 18 de moulage des barillets 1 et les empreintes 19 de surmoulage des aubes 2. Ce premier retrait peut être obtenu, et dosé, par les réglages des différents paramètres de l'injection des barillets.

Le retrait des aubes 2 est, grâce au choix de la matière de ces aubes, limité à une valeur plus faible et peut être, par exemple, de 0,6 %.

La différence entre le retrait résiduel du barillet 1, soit 0,75 % dans l'exemple considéré, et le retrait des aubes 2, soit 0,6 % toujours dans le cadre de cet exemple, crée entre le barillet 1 et les aubes 2 une

the state of the state of the state of

De plus, les matières respectives du barillet 1 et des aubes 2 sont choisies telles que lors de l'opération

de surmoulage des aubes 2, celles-ci n'adhèrent pas sur le barillet 1. Ainsi, après démoulage et solidification, la liberté de rotation des aubes 2 autour des axes transversaux 10, définis par les berceaux coaxiaux 9 et 11 du barillet 1, reste assurée.

La conception du barillet 1 et des aubes 2 permet le moulage du barillet 1, et le surmoulage des aubes 2, avec des démoulages relativement simples, soit sans contre-dépouilles compliquées à démouler. Les tétons 14 des aubes 2, servant d'axes de liaison avec la biellette 3, sont obtenus de moulage par un mouvement de broche classique.

La figure 10 illustre une variante du moulage de "bi-injection", qui comporte une simplification en ce sens qu'elle ne possède plus de doigts ni de moyens d'actionnement associés, pour le positionnement des chariots 30 liés aux broches 28.

Lors du moulage des barillets 1, les chariots 30 sont maintenus en position avancée au moyen de premiers 20 coins de verrouillage 35, fixés à la partie fixe 17 du moule et coopérant avec des faces inclinées 36 des chariots 30. A chaque fermeture du moule, les coins de verrouillage 35 immobilisent les chariots 30 pour contenir la pression d'injection, dans les empreintes 18 de moulage des barillets 1.

Ensuite, les chariots 30 interviennent comme précédemment par leurs broches 28 pour tenir les barillets 1 au cours de leur transfert vers les empreintes 19 de surmoulage des aubes 2.

Lorsqu'ils sont en position de surmoulage des aubes 2 (partie gauche de la figure 10), en alternance

10

^{2.27722222346}

³⁵ l'opposé des premiers coins 35, des autres coins 37

coopérant eux aussi avec les faces inclinées 36 des chariots 30.

Les barillets 1 sont ainsi libérés des parties les retenant précédemment à leurs extrémités, et pourront être 5 éjectés à la prochaine ouverture du moule, lorsque les aubes 2 auront été surmoulées, au moyen des éjecteurs (non visibles sur la figure 10).

Pour le reste, la variante de la figure 10 correspond à la forme d'exécution du moule des figures 7 à 10 9, les éléments correspondants étant désignés par les mêmes repères et ne nécessitant pas d'être décrits une nouvelle fois.

Comme il va de soi, l'invention ne se limite pas aux seuls exemples d'aérateur et de modes de mise en 15 oeuvre de son procédé de fabrication, qui ont été décrits ci-dessus; elle en embrasse, au contraire, toutes les variantes de réalisation et d'application respectant le même principe. C'est ainsi, notamment, que le moulage simultané de quatre aérateurs ne constitue qu'un mode de 20 mise en oeuvre généralement avantageux, car il correspond à la fabrication des quatre aérateurs d'une planche de bord d'automobile, mais le nombre d'empreintes de moulage et de surmoulage peut être différent (par exemple: 1,2,3,5 ou 6 empreintes), la définition géométrique des pièces à mouler et le bilan économique étant à prendre en compte pour choisir le nombre d'empreintes du moule de "bi-injection". Du reste, l'invention est applicable à des aérateurs qui n'appartiennent pas nécessairement à une planche de bord, mais qui peuvent aussi être intégrés à d'autres parties d'un véhicule automobile. Enfin, cette 30 invention peut s'appliquer à la fabrication d'aérateurs

REVENDICATIONS

- 1. Procédé de fabrication d'aérateurs pour véhicules automobiles, et plus particulièrement d'aérateurs pour planche de bord, chaque aérateur 5 comprenant :
 - un barillet (1) pourvu respectivement, sur deux faces d'extrémité (5) opposées, de deux tourillons (7) définissant un premier axe d'orientation (8),
- une série d'aubes (2) parallèles entre elles, 10 montées pivotantes sur le barillet (1) autour d'axes (10) perpendiculaires au premier axe d'orientation (8), et
 - une biellette (3) qui relie entre elles, de façon articulée, toutes les aubes (2) de manière à les maintenir parallèles entre elles et à synchroniser leurs pivotements,
 - caractérisé en ce qu'il consiste à mouler le barillet (1) et les aubes (2) par une technique de "bi-injection", le barillet (1) étant d'abord injecté, puis les aubes (2) étant surmoulées en conservant leur possibilité d'orientation autour du barillet (1), après quoi la biellette (3) fabriquée séparément est assemblée aux aubes (2) surmoulées.
- 2. Procédé de fabrication d'aérateurs selon la revendication 1, caractérisé en ce que le ou chaque 25 barillet (1) est d'abord injecté dans une empreinte de moule (18), puis est déplacé vers une empreinte (19) de surmoulage des aubes (2), à l'intérieur du même moule de "bi-injection".
- 3. Procédé de fabrication d'aérateurs selon la 30 revendication 2, caractérisé en ce qu'une pluralité de barillets (1) sont réalisés simultanément dans des

15

⁽¹⁹⁾ de curbourage des ares (1) a l'ire irrepondant,

³⁵ le tout étant réalisé à l'intérieur du même moule de "biinjection".

- 4. Procédé de fabrication d'aérateurs selon la revendication 3, caractérisé en ce que quatre barillets (1) sont réalisés simultanément dans quatre empreintes de moule (18) respectives et sont transférés simultanément vers quatre empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), de manière à produire simultanément quatre ensembles "barillet + aubes", pouvant notamment correspondre aux quatre aérateurs d'une planche de bord de véhicule automobile.
- 5. Procédé de fabrication d'aérateurs selon l'une quelconque des revendications 1 à 4, caractérisé en ce que le barillet (1) d'une part, et les aubes (2) d'autre part, sont réalisés dans des matières plastiques distinctes ayant la propriété de ne pas adhérer l'une à l'autre, lors du surmoulage des aubes (2).
- 6. Procédé de fabrication d'aérateurs selon l'une quelconque des revendications 1 à 5, caractérisé en ce que la matière du barillet (1) est choisie avec un fort retrait, une partie de ce retrait se faisant pendant le 20 transfert entre les empreintes (18) de moulage des barillets (1) et les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), tandis que la matière des aubes (2) est choisie avec un faible retrait, notamment un retrait inférieur au retrait résiduel du barillet (1) de manière à créer entre le barillet (1) et les aubes (2) une contrainte mécanique supprimant les jeux.
 - 7. Procédé de fabrication d'aérateurs selon l'une quelconque des revendications 2 à 4, caractérisé en ce que le transfert du ou des barillets (1), entre les empreintes (18) de moulage de ces barillets (1) et les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), est effectué en

e sette to the contract of the

³⁵ d'crientation (8) de l'aérateur.

- 8. Procédé de fabrication d'aérateurs selon la revendication 7, caractérisé en ce que le ou chaque barillet (1) est tenu, lors de son transfert vers les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), par des parties (28) à forme moulante (29) utilisées précédemment pour le moulage des tourillons (7) de ce barillet (1).
- 9. Procédé de fabrication d'aérateurs selon la revendication 7 ou 8, caractérisé en ce que le transfert des barillets (1), entre les empreintes (18) de moulage de 10 ces barillets (1) et les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), est effectué par un mouvement rotatif de 180° autour d'un axe de rotation (20), les empreintes (18) de moulage des barillets (1) et les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2) étant aménagées symétriquement par rapport à cet axe de rotation (20).
- 10. Moule de "bi-injection" pour la mise en oeuvre procédé fabrication d'aérateurs du de selon la revendication 9, caractéris**é** en qu'il ce comprend principalement une partie mobile (16) et une partie fixe (17), pouvant être rapprochées et éloignées l'une de 20 l'autre, des empreintes (18) de moulage des barillets (1), des empreintes (19) de surmoulage des aubes (2) en même nombre que les empreintes (18) de moulage des barillets (1) et aménagées symétriquement à celles-ci par rapport à un axe horizontal (20), et un chargeur rotatif (21) 25 disposé entre les deux parties (16,17) du moule et apte à décrire un mouvement rotatif (flèche 23) et un mouvement de translation (flèche 24) suivant l'axe horizontal (20) précité, le chargeur rotatif (21) étant pourvu de moyens mobiles (28 à 33) aptes à saisir les barillets (1) par 30 leurs tourillons (7) pour les transférer depuis les The second of th

THE BOLD OF HIS CONTROL OF THE FOREST CONTROL OF THE BUILDING STREET, AND ADDRESS.

^{35 (}flèche 34), hors du moule, des ensembles "barillet + aubes" achevés.

11. Moule selon la revendication 10, caractérisé en ce que le chargeur rotatif (21) se compose d'un arbre cannelé (22), disposé suivant l'axe horizontal précité, apte à recevoir et transmettre un mouvement rotatif et un mouvement de translation axiale, et d'un cadre vertical (27) solidaire de l'arbre cannelé (22) et couvrant toute la surface des empreintes (18) de moulage des barillets (1) et des empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), le cadre (27) étant traversé par des broches (28) mobiles axialement, comportant à une extrémité une 10 forme moulante (29) pour la formation des tourillons (7) des barillets (1) et la tenue de ces barillets (1) par leurs tourillons (7) au cours de leur transfert vers les empreintes (19) de surmoulage des aubes (2), les broches (28) étant liées à des chariots (30) associés à des moyens 15 de positionnement et d'actionnement (32,33).

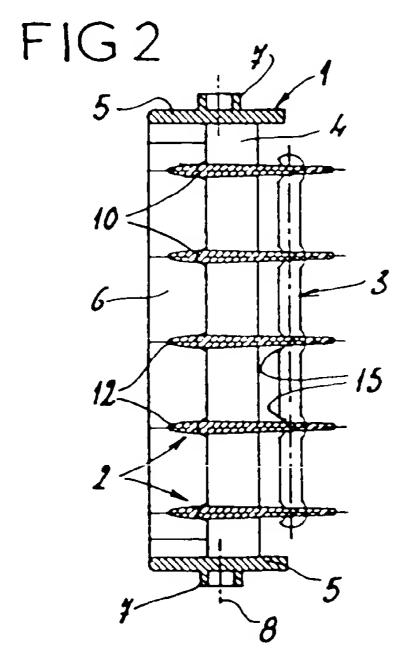
12. Moule selon la revendication 13, à empreintes (18,19) multiples, caractérisé en ce que deux ou plusieurs broches (28) sont liées à un chariot commun (30), qui les couple dans leurs mouvements et leurs positions.

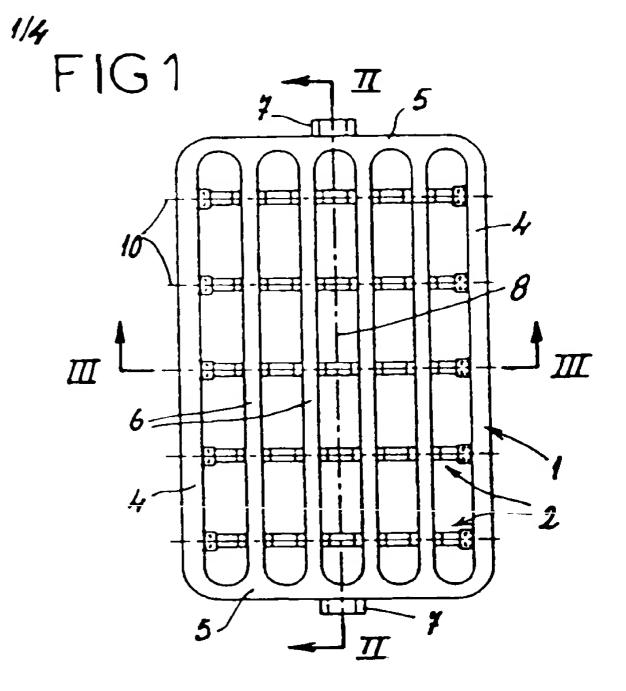
13. Moule selon la revendication 11 ou 12, caractérisé en ce que les moyens de positionnement et d'actionnement des chariots (30), auxquels sont liées les broches (28), comprennent des doigts horizontaux (32) portés par l'une des parties (16,17) du moule et liés à des moyens motorisés d'actionnement (flèche 33), ces doigts (32) étant aptes à s'engager dans des trous (31) d'axe horizontal ménagés dans les chariots (30).

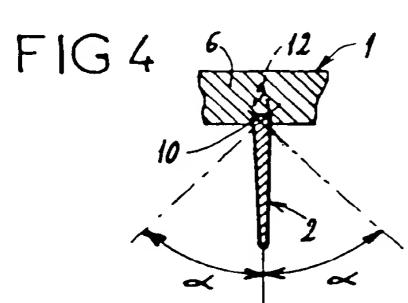
14. Moule selon la revendication 11 ou 12, 30 caractérisé en ce que les moyens de positionnement et d'actionnement des chariots (30) sont constitués par des

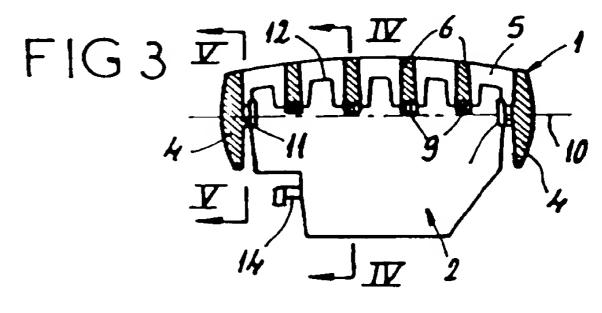
∴ The state of the sta

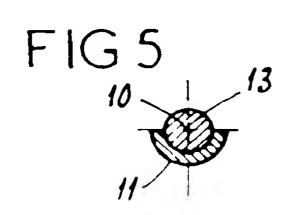
ENVICENCE AFFE TOZAMAGAS

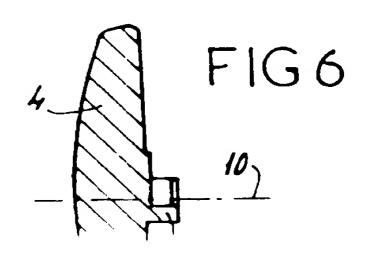




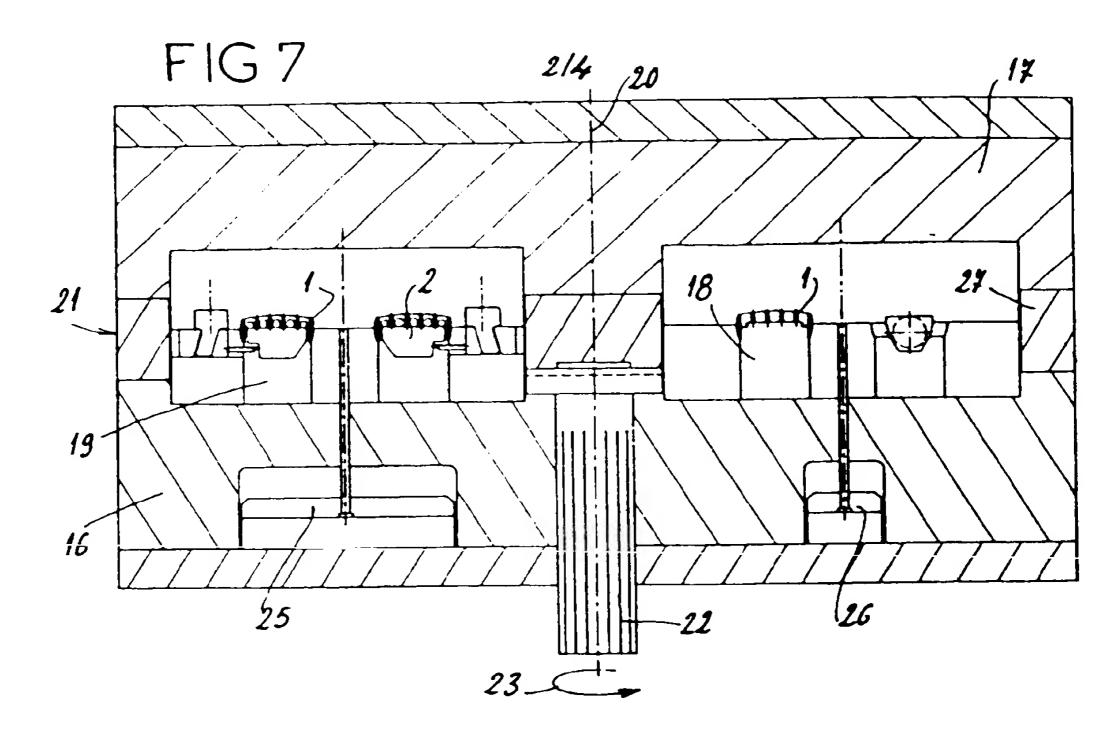


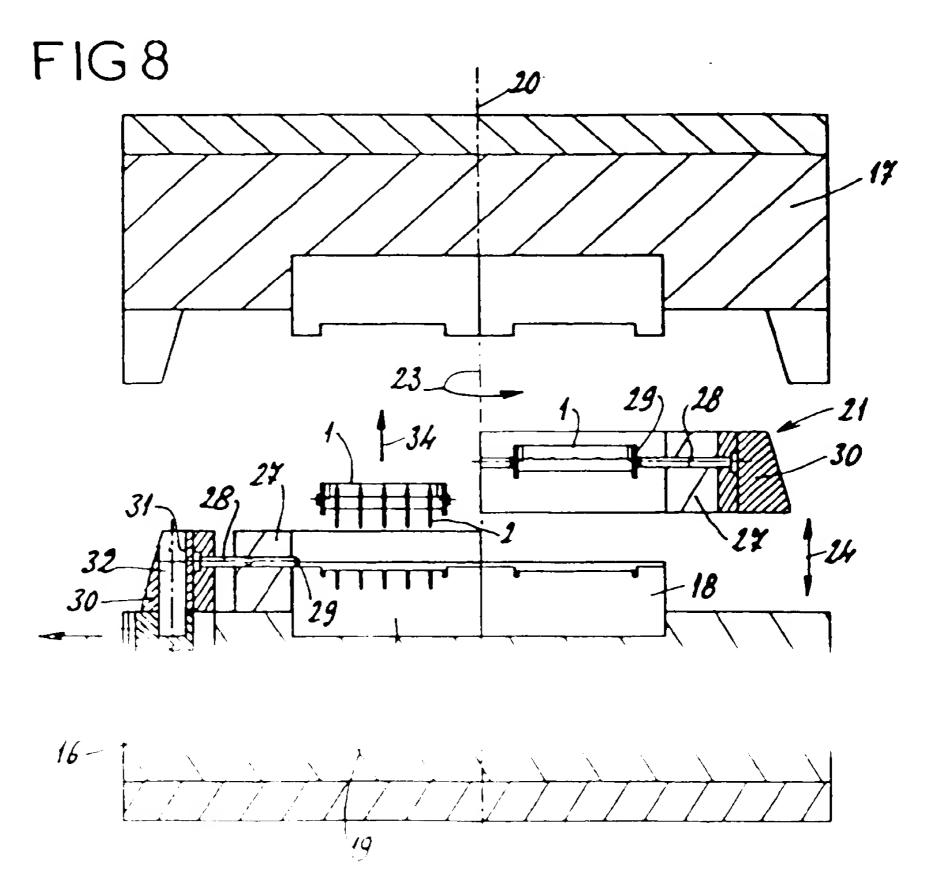


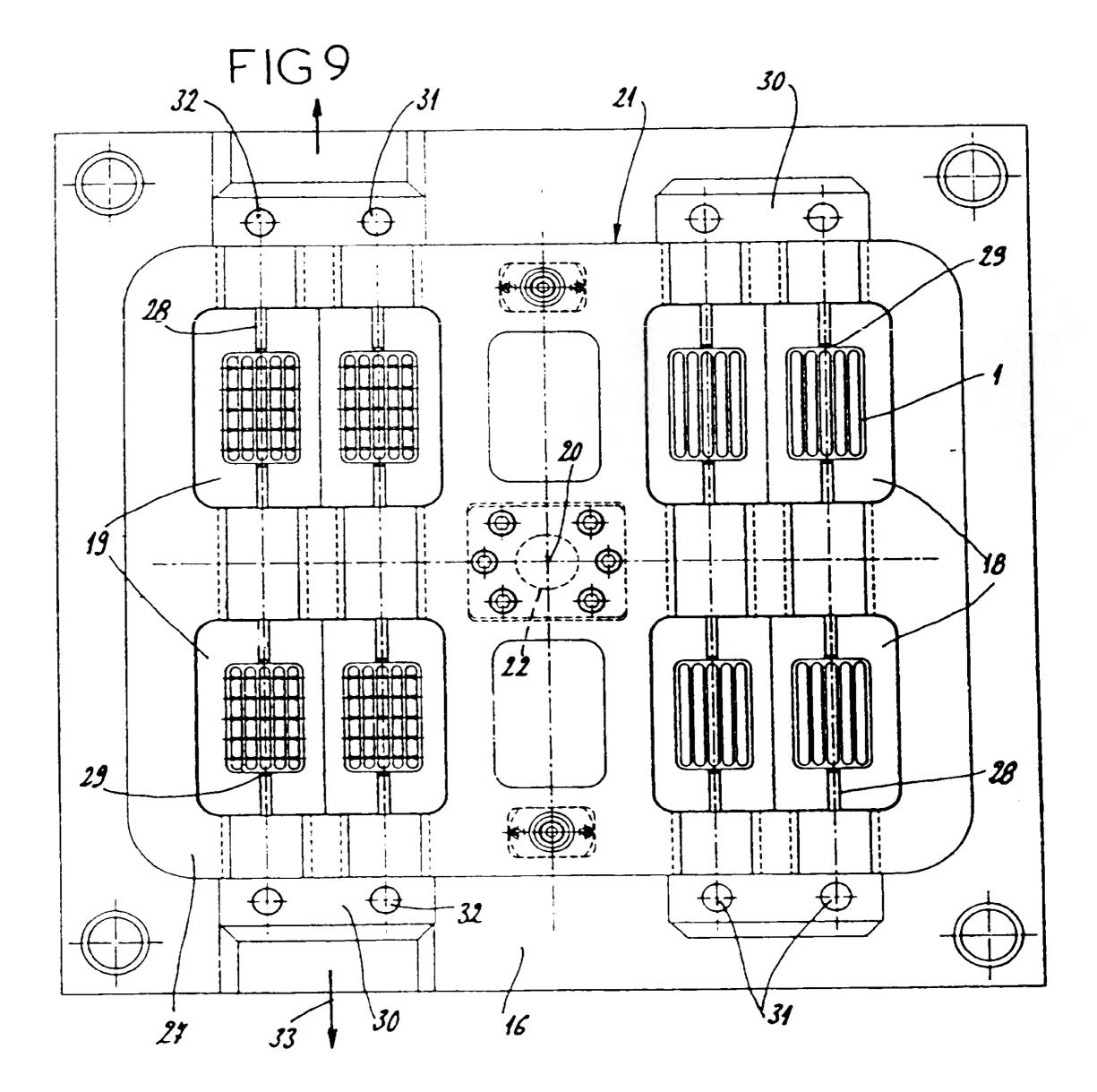


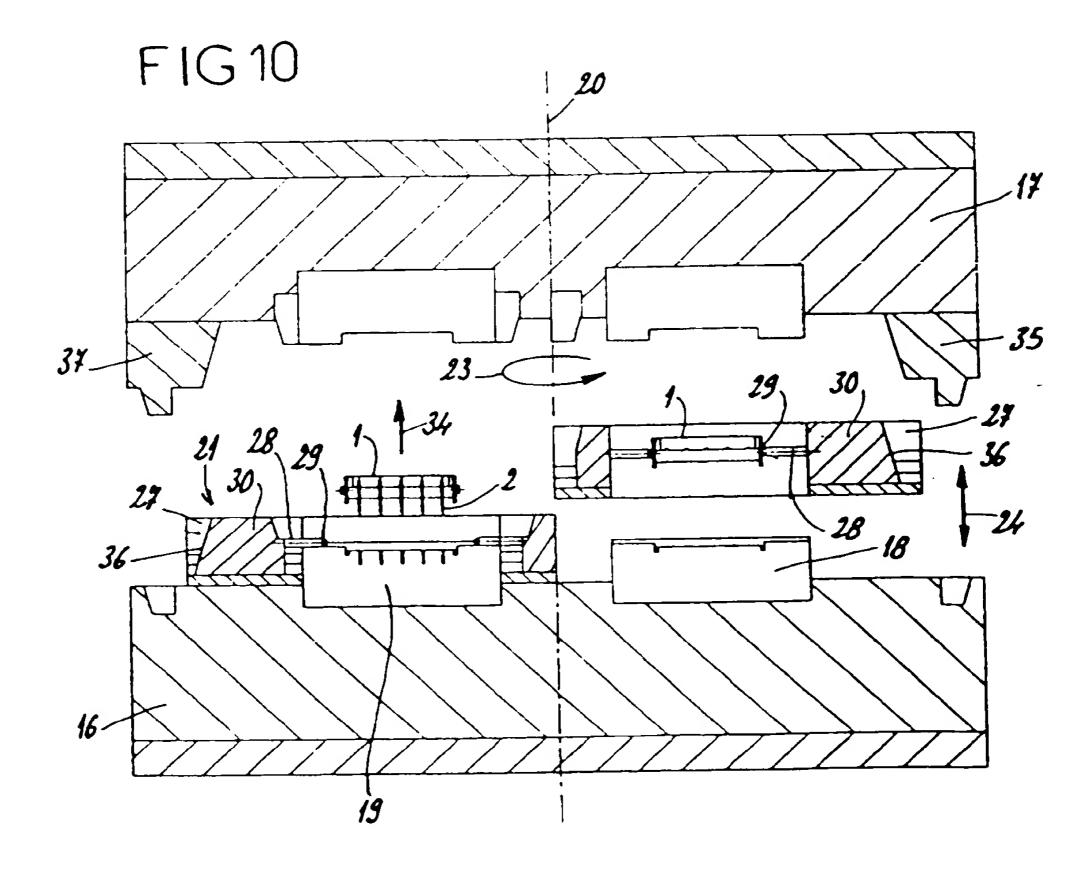












REPUBLIQUE FRANÇAISE

INSTITUT NATIONAL

de la

PROPRIETE INDUSTRIELLE

RAPPORT DE RECHERCHE PRELIMINAIRE

établi sur la base des dernières revendications déposées avant le commencement de la recherche 2724343

N° d'enregistrement autional

FA 504205 FR 9410938

alegorie	Citation du document avec indication, en cas de besoin, des parties pertinentes	concernées de la demande examinée	
X	US-A-4 702 156 (Y. SANO) * colonne 7, ligne 45 + colonne 8, ligne 28; figures 7-10 *	1,5	
Y A		2,3,6	
Y	FR-A-2 700 725 (AVID) * abrégé *	2,3,6	
A	GB-A-2 117 694 (NIHON PLAST CO LTD)		
4	DATABASE WPI Week 9314,		
	Derwent Publications Ltd., London, GB; AN 93-112443 & JP-A-5 050 530 (MORIROKU KK) * abrégé *		
į			DOMAINES TECHNIQUES RECHERCHES (Int.CL.6)
			B60H B29C F24F
ļ			

- ALLGORIE DES DOCCMENTS : HIES

- X : particulierement pertinent à lui seul
 Y : particulièrement pertinent en combinaison avec un autre document de la même catégorie
- A : pertinent à l'encontre d'au moins une revendication ou armère plan technologique genera!
- divulgation non-ecrite for unient intercalaire

theone ou principe à la base de l'invention

- f. document de brevet beneficiant d'une date anterieure à la date de dépôt et qui n'a ête publie qu'a cette date de dépôt ou qu'à une date postérieure.
- D : cne dans la demande
- L: cite pour d'autres raisons
- A membre de la même familie document correspondant